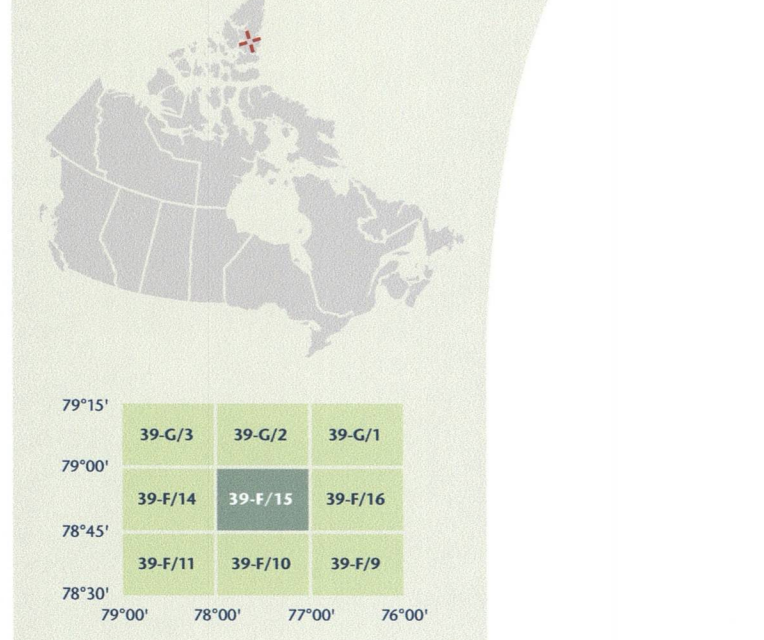


- Road: hard surface, more than 2 lanes; service centre
Route: revêtement dur, plus de 2 voies; centre de service
- Road: hard surface, 2 lanes; less than 2 lanes; snowshed
Route: revêtement dur, 2 voies; moins de 2 voies; parasenne
- Road: hard surface, street, loose or stabilized surface, street; conduit bridge
Route: revêtement dur, rue, de gravier, aggloméré, rue; pont de canalisation
- Road: loose or stabilized surface, all seasons, 2 lanes or more; less than 2 lanes
Route: de gravier, aggloméré, route saison, 2 voies ou plus; moins de 2 voies
- Road: loose surface, dry weather; vehicle track or winter road, trail, portage
Route: de gravier, temps sec; chemin de terre ou d'hiver; sentier; portage
- Highway interchange; highway route number; built-up area
Échangeur routier; numéro de route; agglomération
- Railway, single track; railway station; freight multiple tracks; turntable
Chemin de fer, voie unique; gare; voies multiples; plaque tournante
- Railway, abandoned; railway yard
Chemin de fer, abandonné; gare de triage
- Rapid transit: rail, road, footbridge
Transport rapide: voie ferrée; route; passerelle
- Causeway; covered bridge; tunnel; bridge; movable bridge
Chaussée; pont couvert; tunnel; pont; pont mobile
- Boundary: international
Limite: internationale
- Boundary: provincial or territorial
Limite: provinciale ou territoriale
- Boundary: unsurveyed provincial or territorial; area outline
Limite: provinciale ou territoriale non arpentée; surface délimitée
- Boundary: administrative; recreational
Limite: administrative; récréative
- Boundary: geographic; unsurveyed geographic
Limite: géographique; géographique non arpentée
- Fort, wall, fence
Fort, mur; clôture
- Power transmission line; multiple lines; submarine cable
Ligne de transport d'énergie; lignes multiples; câble sous-marin
- Pipeline: oil, natural gas
Pipeline: pétrole; gaz naturel
- Pipeline: multi-use; control valve; multiple lines
Pipeline: utilisation multiple; valve de contrôle; lignes multiples
- Pipeline: underground: oil, natural gas; multi-use
Pipeline souterrain: pétrole; gaz naturel; utilisation multiple
- Mine: pit, sand, gravel, clay; quarry
Mine: sablière, gravrière, carrière
- Airport or airfield; runway; hard surface; loose surface; heliport
Aéroport ou terrain d'aviation; piste d'envol; revêtement dur; gravier; hélicoptère
- Chimney; industrial, flare stack, burner; height; lumberyard
Cheminée; industrielle; tour de brûleur; hauteur; parc à bois débités
- Tank; water tank; radar antenna, radio telescope
Citernes; citernes d'eau; antenne radar; radiotélescope
- Site: grain elevator; clearance tower
Site: élévateur à grains; tour de dégagement
- Electric facility: oil or natural gas facility; wind-operated device
Installation électrique; installation pétrolière ou gazière; éolienne
- Tower: communication; fire; control
Tour: communication; incendie; contrôle
- Domestic waste; liquid waste; industrial solid deposit
Déchet domestique; déchet liquide; dépôt de solide industriel
- Landmark: historic site; ruins; zoo
Bâtiments; lieu historique; ruines; zoo
- Golf course; campground; ski area; sportsplex
Terrain de golf; terrain de camping; station de ski; centre sportif
- Aerial cableway; all lifts; sports track; arena
Téléphérique; remontée-pente; piste de course; arène
- Building: unidentified building; religious; educational; cabin
Bâtiment: bâtiment non identifié; religieux; d'enseignement; cabane
- Hospital; medical centre; senior citizens home; lodging
Hôpital; centre médical; résidence pour personnes âgées; gîte
- City hall; municipal hall; community centre
Mairie de ville; salle municipale; centre communautaire
- Customs post; ranger or warden station; cemetery
Pointe de douane; poste de garde forestier ou poste de garde de parc; cimetière
- Court house; coronial institute
Palais de justice; établissement correctionnel
- Fire station; police station; armory
Caserne de pompiers; poste de police; manège militaire
- Waterbody or shoreline; watercourse; disappearing stream
Plan d'eau ou littoral; cours d'eau; cours d'eau disparissant
- Navigation light; ferry route; navigation beacon
Feu de navigation; traversée; balise de navigation
- Coast Guard station; seaplane anchorage; marina
Station de la garde côtière; mouillage d'avions; marina
- Fish ladder; dam; small; large; carrying road
Échelle à poissons; barrage: petit; grand; pont sur une route
- Dyke or seawall; wharf; breakwater
Dighe ou mur de protection; quai; brise-lames
- Boat ramp; pier or dock
Rampes de mise à l'eau; quai
- Drydock; slip; crib or abandoned bridge pier; ford
Cale sèche; cric; camion ou pilier de pont abandonné; gué
- Canal; lock; lock spring
Canalisation; écluse; source
- Reservoir; underground reservoir; fish pond
Réservoir; réservoir souterrain; réservoir d'eau
- Dry river bed; sand in water; freshwater; intermittent lake, lough
Lit de rivière à sec; sable dans l'eau; étangs; lac intermittent; bourbier
- Rapids; falls
Rapides; chutes
- Rocky ledge; rocky reef; rocks in water; exposed alpine rock
Banc rocheux; écueil; rochers dans l'eau; rochers émergeants
- Moraine; glacial debris; permanent snow and ice
Moraine; débris glaciaires; neige et glace permanentes
- Wetlands; marsh; musk; swamp; marsh in tree; sedge bog
Terres humides: marais; marécage; marais dans l'eau; tourbière à sphaigne
- Tundra ponds; tundra polygons; palud bog
Étang de tourbière; polygones de tourbière; tourbière à palud
- Sand; esker; pingo; wooded area
Sable; esker; pingo; région boisée
- Contour: index; intermediate; approximate
Courbe de niveau: intermédiaire; approximative
- Depression contour; spot elevation; cave
Courbe de contour; point coté; caverne



NO TITLE Nunavut

Map content validity dates: Réseau routier, Absent; Réseau hydrographique, 2009; Végétation, Absent; Bâtiments, Absent; Limites, 2010; Toponymie, 2004-2012.

Dates de validité du contenu de la carte: Réseau routier, Absent; Réseau hydrographique, 2009; Végétation, Absent; Bâtiments, Absent; Limites, 2010; Toponymie, 2004-2012.

Scale 1:50 000 Échelle: 1 centimetre on the map represents 500 metres on the ground; 1 centimètre sur la carte représente 500 mètres au sol.

Use diagram only to obtain numeric values; Approximate Mean Declination 2012; Annual change decreasing 68.8'.

Utilisez le diagramme que pour obtenir les valeurs numériques; Déclinaison moyenne approximative au centre de la carte en 2012; Variation annuelle décroissante 68.8'.

For magnetic declination information, visit: <http://psc.NRC.gc.ca/gomgmg>

Pour information sur la déclinaison magnétique, visitez: <http://psc.NRC.gc.ca/gomgmg>

The magnetic compass may be erratic in this region. La boussole peut être instable dans cette région.

100 000 metre Square Identification; 100 000 mètres carré de la carte en 2012.

1000 metre Universal Transverse Mercator Grid; 1000 mètres Système de coordonnées universelles de Mercator de 1000 mètres.

Transverse Mercator Projection; North American Datum 1983; Système de coordonnées universelles de Mercator de 1000 mètres.

Zone 18N; Désignation de la zone du quadrillage.

Brown numbers to indicate 100 metre U.T.M. grid; Les numéros bruns indiquent le quadrillage U.T.M. de 100 mètres.

A tutorial on how to estimate position from the UTM grid can be found at: <http://maps.NRC.gc.ca/topo10/>

Consultez le tutoriel sur la manière d'évaluer la position à partir de la grille UTM sur: <http://cartes.NRC.gc.ca/topo10/>

Printed map / Carte imprimée: Cat. no. / No. de cat. M16-200915; ISSN 1915-884X; ISBN 978-0-609-00000-0

Digital map / Carte numérique: Cat. no. / No. de cat. M16-200915-PDF; ISSN 1915-8848; ISBN 978-1-105-12822-4

Produced on February 9, 2012, by the Centre for Topographic Information, Natural Resources Canada. Établi le 9 février 2012, par le Centre d'information topographique, Ressources naturelles Canada.

The paper copy of this map meets the print quality standards of Natural Resources Canada when it bears a Certified Map Printer holographic label.

La copie papier de cette carte respecte les normes de qualité d'impression de Ressources naturelles Canada quand elle porte l'étiquette holographique de l'imprimeur de cartes accrédité.

Detailed metadata can be found at: <http://GeoGratis.gc.ca>

Pour toutes corrections, additions ou commentaires concernant le contenu de cette carte, veuillez contacter Ressources naturelles Canada par courriel électronique à: cartes.topo@NRC.gc.ca

Visitez notre site Web: <http://cartes.NRC.gc.ca>

© 2012, Her Majesty the Queen in Right of Canada.

Cette carte ne doit pas être utilisée pour la navigation aérienne ou maritime.

Use diagram only to obtain numeric values; Approximate Mean Declination 2012; Annual change decreasing 68.8'.

Utilisez le diagramme que pour obtenir les valeurs numériques; Déclinaison moyenne approximative au centre de la carte en 2012; Variation annuelle décroissante 68.8'.

For magnetic declination information, visit: <http://psc.NRC.gc.ca/gomgmg>

Pour information sur la déclinaison magnétique, visitez: <http://psc.NRC.gc.ca/gomgmg>

The magnetic compass may be erratic in this region. La boussole peut être instable dans cette région.

